

# MØTEINNKALLING

## Omsorgs- og oppvekstutvalget

Omsorgs- og oppvekstutvalget holder møte torsdag 03.06.2010 kl. 09.00 på Rådhuset.

### Innkalte til møtet:

<b>Funksjon</b>	<b>Navn</b>
Leder	Harald Bredeesen SV
Nestleder	Signe Karlsen SP
Medlem	Laila Steen KOBL
Varamedlem	Trine Pedersen AP
Medlem	Ellen Johansen KrF

Dersom du ikke kan møte må du melde fra til servicekontoret, på tlf. 78415555, så snart som mulig.

Forfallsgrunn må oppgis.

Varamedlemmer innkalles etter nærmere varsel.

Saksdokumentene er utlagt til gjennomsyn på servicekontoret, biblioteket og kommunens hjemmeside [www.kvalsund.kommune.no](http://www.kvalsund.kommune.no).

Kvalsund 20.05.2010

Harald Bredeesen (sign.)  
leder

## SAKSLISTE

Utvalgssakstype/nr. Arkivsaksnr.  
Tittel

### Helse- og sosial:

6/10 10/370

**REFERATSAKER HELSE- OG SOSIAL**

7/10 10/213

**POLITISK TILSYNSUTVALG PÅ SYKEHJEM OG ANDRE  
INSTITUSJONER I KVALSUND**

8/10 10/368

**JANSNES ROLLE I DET FREMTIDIGE PSYKIATRI TILBUDET  
I FINNMARK - UTTALELSE**

9/10 10/367

**BETALINGSSATSER FOR MÅLTIDER VED KOKELV BO- OG  
SERVICESENTER**

### Oppvekst- og kultur:

10/10 10/384

**REFERATSAKER, OPPVEKST OG KULTUR**

11/10 10/383

**GODKJENNING AV PROTOKOLL**

12/10 10/386

**KULTURPRIS 2010**

13/10 10/387

**REVIDERING AV UTLEIEREGLEMENT OG UTLEIESATSER  
FOR KVALSUNDHALLEN**

14/10

10/385

**REVIDERING AV UMLEIEREGLEMENT FOR MILJØBYGG OG  
HALLKAFÉ**

15/10

10/151

**KULTURMIDLER 2010**

EVENTUELL SENERE INNKOMNE SAKER.

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Aina Holmgren

Arkiv:

Arkivsaksnr.: 10/370

**Saksnr.: Utvalg**

**Møtedato**

6/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

---

**REFERATSAKER HELSE- OG SOSIAL**

---

**Leders innstilling:**

Referatsakene tas til orientering.

## **REFERATSAKER:**

1. Barne-, likestillings- og inkluderingsdep.: Satser for kommunenes betaling i statlige barneverntiltak 2010
2. Fylkesmannen i Finnmark: Ny lov om sosiale tjenester i arbeids- og velferdsforvaltningen
3. NAV; Pressemelding 01.03.2010: AAP innført i dag.
4. Pasient- og brukerombudet: Årsmelding 2009
5. Veiledningsenteret for pårørende i Nord-Norge
6. Helsetilsynet: Rapport fra tilsyn med kommunale sosial- og helsetjenester til barn i barne- og avlastningsboliger.
7. NAV: Tilskuddsbrev til alle landets kommuner, fordeling av tilskudd og krav til rapportering i forbindelse med kvalifiseringsprogram
8. Mental Helse for Hammerfest og Kvalsund: Årsmelding.
9. Helsetilsynet: Tilsynsmelding for 2009.
10. Securitas: Befaringsrapport etter utførte salgs- og skjenkekontroller i Kvalund.
11. Helse- og sosialleder: Brev til 10. klasse vedr. eldrefesten
12. Securitas: Befaringsrapport etter utførte salgs- og skjenkekontroller i Kvalund.

## **Rådmannens tilråding:**

Referatsakene tas til orientering.

Geir Nesse  
rådmann

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Aina Holmgren

Arkiv: H12 &58

Arkivsaksnr.: 10/213

**Saksnr.: Utvalg**

**Møtedato**

7/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

---

**POLITISK TILSYNSUTVALG PÅ SYKEHJEM OG ANDRE  
INSTITUSJONER I KVALSUND**

---

**Leders innstilling:**

Det opprettes ikke nye tilsynsutvalg ved sykehjem og omsorgsboliger i Kvalsund kommune.

## **SAKSGRUNNLAG:**

- Særutskrift fra møte i Eldrerådet den 18.05.2009
- Norsk Pensjonistforbund – Tilsynsveileder for politiske tilsynsutvalg på sykehjem og andre institusjoner

## **SAKSOPPLYSNINGER:**

Eldrerådet i Kvalsund har anmodet helse- og sosialleder å ta opp saken med den politiske ledelsen i etaten, for å vurdere opprettelse av et folkevalgt tilsynsutvalg for sykehjem og institusjoner i vår kommune etter vedlagte mal fra Norsk Pensjonistforbund

Det refereres i tilsynsveilederen at mange kommuner har oppnevnt et slikt utvalg for sine sykehjem og omsorgsboliger. Dette er ikke et lovpålagt utvalg. Slike utvalg skal føre tilsyn med at driften i sykehjem og boform med heldøgns pleie- og omsorgstjenester skjer i samsvar med lover, forskrifter og reglementer som gjelder for kommunene. Utvalgene er politisk oppnevnt og sammensatt. Et politisk tilsynsutvalg er tenkt å være et godt bindeledd mellom fagfolk og brukere og deres pårørende. Utvalget skal kartlegge og rette søkelyset mot de forskjellige forholdene rundt et institusjonsopphold og melde fra til administrasjonen og politikere om status.

Pensjonistforbundet har gitt ut et omfattende dokument kalt *"Tilsynsveileder for folkevalgt tilsynsbesøk på sykehjem og andre institusjoner"*.

Her anbefales det at utvalget skal gå inn på følgende temaer:

- 1 - Basisinformasjon
- 2 - Bygninger, brannsikring og HMS
- 3 - Renhold
- 4 - Personalet
- 5 - Ernæring
- 6 - Beboere
- 7 - Pleie og omsorg
- 8 - Terminalfasen
- 9 - Rehabilitering og trening
- 10 - Aktiviteter
- 11 - Integritet, livssyn og verdighet

12 - Pårørende og frivillige

13 – Klager

Driften av sykehjem og boliger med heldøgns pleie- og omsorgstjenester er regulert i lover og forskrifter som både gir føringer for pasienters rettigheter, kvalitet på tjenesten, klageordninger og for tilsyn fra statlige myndigheter. I tillegg til at Helsetilsynet fører tilsyn og er klageinstans, er driften også underlagt andre tilsynsmyndigheter i forhold til mat, brannsikring, helse, miljø og sikkerhet og elektromedisinsk utstyr. Fra 1. september 2009 er dessuten pasientombudene pasient- og brukerombud gjeldende også for kommunale helse- og sosialtjenester.

Et evt. tilsynsutvalg har taushetsplikt ihht. Forvaltningslovens paragrafer om personlige forhold som utvalget blir kjent med i sitt arbeid. Tilsynsutvalget skal rapportere etter hvert besøk til det politiske utvalg som har ansvaret for eldreomsorgen. Rapportene skal være anonymisert og behandles offentlig. Ved unntaksvis behov for å rapportere ting som skal være unntatt fra offentligheten ihht. Offentlighetsloven, skal rapporteringen skje i lukket møte.

### **SAKSVURDERING:**

Rådmannen i Kvalsund vil ikke anbefale at kommunen oppretter et politisk tilsynsutvalg. Brukere og deres pårørendes rettigheter og kvaliteten på tjenesten er godt regulert i lover og forskrifter og tilsyn fra statlige myndigheter. Kommunen skal sørge for god informasjon til pasienter, brukere og pårørende om de klage- og tilsynsordninger som allerede er etablert og på den måten bidra til at disse brukes på en best mulig måte.

### **Rådmannens tilråding:**

Det opprettes ikke nye tilsynsutvalg ved sykehjem og omsorgsboliger i Kvalsund kommune.

Geir Nesse  
rådmann

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Aina Holmgren

Arkiv: G70 &13

Arkivsaksnr.: 10/368

**Saksnr.: Utvalg**

**Møtedato**

8/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

/ Kommunestyret

---

**JANSNES ROLLE I DET FREMTIDIGE PSYKIATRI  
TILBUDET I FINNMARK - UTTALELSE**

---

**Leders innstilling:**

Kommunestyret i Kvalsund har i møte 22. juni 2010 behandlet vedtaket i styret for Helse- Finnmark om nedleggelse av 5 behandlingsplasser ved døgnenheten Jansnes, DPS vest. Kommunestyret i Kvalsund viser til opptrappingsplanen for psykisk helse som forutsatte et sterkere psykisk helsevern også i Finnmark. En nedbygging av antall behandlingsplasser vil være i strid med intensjonen med opptrappingsplanen og kan ikke aksepteres.

Behandlingstilbud ved Jansnes kan vise til svært gode resultater. Jansnes har satset på pasientgrupper som har få alternative tilbud og Kvalsund kommune tror behovet for slike plasser vil øke fremover. Kvalsund kommune kan ikke se at nedbygging ved Jansnes kan faglig forsvares.

## **SAKSGRUNNLAG:**

- Brev fra Fagmiljøet på Jansnes i Talvik

## **SAKSOPPLYSNINGER:**

Fagmiljøet på Jansnes har sendt brev til sine 7 opptakskommuner der de ber om at kommunene behandler saken og kommer med innspill.

Et samlet fagmiljø på Jansnes ser med bekymring på at det vil bli store forandringer i det tilbudet de har stått for og i det samarbeidet de har hatt omkring mennesker med psykiske lidelser og rusavhengighet.

Fagmiljøet har valgt å sende ut dokumentet ”Beskrivelse av behov, innhold og tjenestetilbud ved DPS Vest-Finnmark Døgnavdelingen Post Jansnes i Talvik”.

Jansnes ønsker tilbakemeldinger og reaksjoner angående dagens tilbud og kommunenes forventninger til Post Jansnes’ rolle fremover.

Det er viktig at kommunene nå signaliserer behov, forventninger og tanker om videre samarbeid og samhandling ang behandlingstilbudet for rusavhengige og/eller psykiatriske pasienter.

Reaksjonene fra kommunene er viktige innspill både faglig og politisk. Fagmiljøet håper at kommunene nå tar opp saken om forestående reduksjoner på Jansnes.

### **Bakgrunn for saken:**

Styret i Helse- Finnmark fattet 14.12.09 et vedtak i tråd med tilrådning og anbefaling fra administrasjonen v/adm.dir. Eva Håheim Pedersen, klinikkssjef Inger Lise Balandin og DPS – leder Robert Kechter. 14 sengeplasser innenfor de tre Distriktpsikiatriske sentra i Finnmark skal bort i 2010, samtidig som det skal spares 10 millioner kroner. (styresak 72/2009) I Vest-Finnmark skal reduksjonen i sin helhet skje på Jansnes – hvor 1/3 av sengekapasiteten på institusjonen skal tas bort.

På styremøte stemte et mindretall med helsefaglig ståsted i mot reduksjonen og innsparingene. De sier i en protokolltilførsel til vedtaket bl.a. at:

*”Det er beklagelig at vurderinger fra arbeidsgruppe, brukere og fagråd psykisk helsevern i liten grad er hensyntatt i denne sak.*

*Vi er bekymret for den forringelse av pasienttilbud og fagmiljø som en reduksjon i driftsramme i dette omfang vil kunne medføre. Det ville være ønskelig at man utviklet nye tilbud ved døgnenheten e til pasienter med rus og dobbeldiagnose rus/psykiatri for eventuelle andre kostnadsbesparende tiltak blir iverksatt”.*

Fagmiljøet på Jansnes opplever kuttene i kapasitet med påfølgende innsparinger som en begynnelse på den nedleggelsen administrasjonen gikk inn for i styremøtet 3. juni 2009. Den gang fikk de ikke medhold, men 14.12.09 ble 1/3 av nedleggelse vedtatt.

De ansatte på Jansnes er bekymret for at det går mot en rask reduksjon av 1/3 av sengekapasiteten, dvs. at 5 sengeplasser skal bort innen 1. mai 2010. Administrasjonen har videre ut fra økonomiske hensyn bestemt at Jansnes skal være sommerstengt i juli måned 2010. Dette innebærer en reduksjon ned til et nivå som ligger under det nåværende faktiske forbruk og behov. Hvilke pasienter som skal få videre tilbud etter disse kuttene, og hvilken pasientgruppe som skal nedprioriteres vites ikke.

Fagmiljøet på Jansnes ser dette som en bekymringsverdig nedtrapping som vil bety større lidelse for enkeltmennesker og som vil innebære flere innleggelser på Åsgård.

Fagmiljøet på Jansnes registrerer engstelse og uro hos pasientene. De reagerer med vantro på bestemmelsene om nedtrapping og sommerstenging, og føler seg maktesløse overfor endringene som vi innebære et redusert tilbud.

Fagmiljøet på Jansnes frykter at posten i Talvik i realiteten ikke lar seg drive med 10 plasser. Realistisk belegg på en slik institusjon er i gjennomsnitt 80 % av kapasiteten - dvs at Jansnes videre skal drives med 8 inneliggende pasienter i gjennomsnitt. Grunnen til at 100 % belegg ikke oppnås til enhver tid har sammenheng med at tildelt plass ikke blir benyttet som planlagt. Eksempelvis - pasienten kan ikke komme til oppsatt dato / takker nei / pasienter avbryter eller forkorter en frivillig avtalt innleggelse, det er vanskelig å fylle oppstått ledig kapasitet på kort varsel m.fl. faktorer vi ikke kan kontrollere. I et slikt perspektiv frykter vi en snarlig nedleggelse som følge av liten aktivitet, utarming av fagmiljø og høyt kostnadsnivå / dyr drift.

Når det gjelder reduksjon i tilbud og forestående nedtrapping mangler det ikke på sterke innvendinger og advarsler fra fagmiljø - men også direkte fra brukere og pasienter.

Administrasjonen vektla ikke slike hensyn i fremlegg for styret 14.12.09, og synes beklageligvis ikke å være lydhør overfor slike innspill.

De vektlegger økonomihensyn og fokuserer på nasjonale normtall og kvantum-sammenligninger som sier at vi i Finnmark har flere sengeplasser pr innbygger enn andre steder.

**Flere spesielle hensyn gjør seg imidlertid gjeldende i Finnmark, - og utgjør faglige argumenter for at det er et faktisk og reelt behov for høyere sengekapasitet her :**

- Vi har ikke egne psykiatriske sykehus.
- Våre forhold preges av at mange små - kommuner har marginale ressurser stilt overfor konkrete utfordringer innenfor rus- /psykiatri feltet.
- I tillegg kommer det at UNN / Åsgård har redusert sengekapasiteten betraktelig i takt med oppbyggingen og kompetanseheving i døgnhetene under opptrappingsplanen for psykisk helsevern.
- Vår geografi er spesiell med lange avstander og redusert fremkommelighet i vinterhalvåret, noe som innvirker på flere forhold ;
  - hvor raskt en innleggelse på DPS eller UNN lar seg gjøre,
  - mulighetene for ambulerende fra DPS / døgnavd. ut til kommunene,
  - og hvor tilgjengelig andre relevante helsetjenester er.

De fleste er enig i at rekruttering av fagfolk generelt og spesialister spesielt, er vanskelig i Finnmark i spesialisthelsetjenesten - men i særdeleshet i de mindre kommunene. På bakgrunn av forestående kutt og innsparinger må det stilles spørsmål om hvordan et likeverdig tilbud til kommunene skal sikres.

Storingsrepresentant Frank Bakke Jensen vil fremme saken for helse- og omsorgsministeren. Bakke Jensen stiller spørsmål om reduksjonene i behandlingsplasser for rusavhengige og psykisk syke er i tråd med styringssignaler fra Storting og regjering.

Fagmiljøet på Jansnes har opplevd et godt samarbeid- og samhandling med kommunale psykiatri-, sosial- og helsevesen gjennom mange år.

**SAKSVURDERING:**

Kvalsund kommune har i alle år hatt et godt samarbeid med Jansnes. Blant annet avholdes det jevnlig samarbeidsmøter. I tillegg er det viktig å ha ”halvt akutte” plasser til pasienter som ikke tilfredsstillende kriteriene til tvangsinnleggelse, men som trenger rask intensiv behandling (depresjon, angst, suicidale tanker). Rådmannen anbefaler at Kvalsund kommune gir en uttalelse i sakens anledning.

**Rådmannens tilråding:**

Kommunestyret i Kvalsund har i møte 22. juni 2010 behandlet vedtaket i styret for Helse- Finnmark om nedleggelse av 5 behandlingsplasser ved døgnenheten Jansnes, DPS vest. Kommunestyret i Kvalsund viser til opptrappingsplanen for psykisk helse som forutsatte et sterkere psykisk helsevern også i Finnmark. En nedbygging av antall behandlingsplasser vil være i strid med intensjonen med opptrappingsplanen og kan ikke aksepteres.

Behandlingstilbud ved Jansnes kan vise til svært gode resultater. Jansnes har satset på pasientgrupper som har få alternative tilbud og Kvalsund kommune tror behovet for slike plasser vil øke fremover. Kvalsund kommune kan ikke se at nedbygging ved Jansnes kan faglig forsvares.

Geir Nesse  
rådmann

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Aina Holmgren

Arkiv: 205 H25

Arkivsaksnr.: 10/367

**Saksnr.: Utvalg**

**Møtedato**

9/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

/ Personal- og økonomiutvalget

/ Kommunestyret

---

**BETALINGSSATSER FOR MÅLTIDER VED KOKELV BO-  
OG SERVICESENTER**

---

**Leders innstilling:**

Betalingssetter for måltider for beboere ved Kokelv Bo – og servicesenter settes til kr. 1.920,- pr. mnd. Beboere i tilknytning til senteret, hjemmeboende og personer på korttidsopphold betaler etter kommunens satser for egenbetaling.

## **SAKSGRUNNLAG:**

- K-sak 20/02 Egenbetaling for hjemmetjenester og måltider
- Dagens ordning med kostlag for beboere ved KBS

## **SAKSOPPLYSNINGER:**

Kommunestyret behandlet i sak 09/876 satser for egenbetaling for hjemmetjenester.

Dette gjelder satser for de som mottar praktisk hjelp i hjemmet, dvs. typiske hjemmehjelpstjenester og som alle betaler lik sats ut i fra husstandens samlede nettoinntekt. I tillegg vedtok kommunestyret satser for måltider og vask av klær. Hjemmeboende eldre som får kjørt sine måltider hjem, betaler for eksempel kr. 60,- for middag og kr. 30,- for frokost og kvelds.

Betaling for opphold i institusjon er hjemlet i lov og forskrifter og fastsettes årlig gjennom forskrifter fra helse- og omsorgsdepartementet. Kvalsund kommune benytter disse satsene ved Kvalsund sykehjem.

Kokelv bo – og servicesenter blir ikke regnet som institusjon. Kommunen har derfor ikke anledning å kreve brukerbetaling som fastsettes i forskriften om vederlag for opphold i institusjon. Det er i dag 5 beboere ved senteret. I tillegg er det 4 – 5 brukere i egen leilighet tilknyttet senteret og disse har anledning å kjøpe sine måltider der. Hver beboer ved senteret har egen ”hybel” og som de betaler vanlig husleie for. I tillegg betaler de egenandel for hjemmetjenester etter kommunens satser.

Beboerne ved KBS har i mange år hatt et eget kostlag. Dette innebærer at de ansatte ved KBS handler inn maten ved stedets butikk. Maten tilberedes ved senteret og alle som bor ved senteret har anledning til å innta alle sine måltider av dette kostlaget. De ansatte fører ”regnskap” over antall inntatte måltider, og hver enkelt beboer betaler faktura til stedets butikk. Størrelsen på faktura varierer fra hvor mange måltider hver enkelt har inntatt i løpet av en måned. Kostnaden for hver enkelt beboer har variert fra kr. 1200 til kr. 1700,- pr. mnd. I måneder med høytider har kostnadene vært noe høyere.

De som er på korttidsopphold betaler satser for slike opphold og betaler da ikke ekstra for måltider. Beboere som bor i tilknytning til senteret og andre hjemmeboende betaler vanlige kommunale satser for måltider.

Dersom en skulle lagt kommunens satser for måltider til grunn, ville hver beboer måtte betale kr. 3.600,- for sine måltider pr. mnd. I følge SIFO's standardbudsjett (statens institutt for forbruksforskning) beregnes utgiftene til mat og drikke slik:

Kjønn:	Kvinner:	Menn:
Alder:	> 60	>60
Pr. mnd	1.770,-	2.070,-

I og med innføring av ny ledelsesstruktur i pleie- og omsorgstjenesten, er sonelederstilling falt bort fra 01.01.2010. På tjenestestedet Kokelv skal den daglige driften nå bli ivaretatt av en koordinator. Oppgavene til koordinator vil være å styre den daglige driften og denne skal også gå i turnus. Pleie- og omsorgsleder vil ha ansvaret for tildeling av tjenester, personal samt budsjett og økonomiarbeid. I tillegg vil pleie- og omsorgsleder nå få ansvaret for å kreve inn for måltider.

### **SAKSVURDERING:**

For å frigjøre ressurser fra administrativ arbeid til mer klientrettet arbeid, er det ønskelig å bruke en fast sats for måltider pr. mnd. for beboere ved KBS. Dagens ordningen medfører ekstra registreringsarbeid og tidsbruk for pleie- og omsorgsleder. Denne skal nå innhente antall måltider for alle beboere og andre og sende dette inn for registrering i faktureringsystemet.

En felles sats vil spare lederen for ekstra registreringsarbeid. For brukerne blir det enklere og mer oversiktlig å forholde seg til; de betaler én sats hver måned og får en mer forutsigbar økonomi.

Sett fra brukernes ståsted, vil det å følge kommunestyrets satser for måltider medføre en betydelig økning i pris for måltider for beboerne ved KBS. Hver beboer betaler i dag gjennomsnitt ca. 1500,- kr hver måned. SIFO`s satser ligger i gjennomsnitt på kr. 1920,-. Ut i fra dette vil ikke rådmannen anbefale at satsene for måltider økes til kr. 3.600,- pr. mnd. Dette vil kunne bli en økonomisk belastning for den enkelte.

Det de betaler pr. mnd i dag, er omtrent på det nivå som SIFO beregner. Da det er vanskelig å beregne størrelsen på måltid, foreslås det å sette lik sats for kvinner og menn.

Beboere i tilknytning til senteret og andre hjemmeboende betaler samme sats for måltider som i sone Kvalsund.

### **Rådmannens tilråding:**

Betalingssetter for måltider for beboere ved Kokelv Bo – og servicesenter settes til kr. 1.920,- pr. mnd. Beboere i tilknytning til senteret, hjemmeboende og personer på korttidsopphold betaler etter kommunens satser for egenbetaling.

Geir Nesse

rådmann

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Line Andersen

Arkiv: C83

Arkivsaksnr.: 10/384

**Saksnr.: Utvalg**

**Møtedato**

10/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

---

**REFERATSAKER, OPPVEKST OG KULTUR**

---

**Leders innstilling:**

Referatsakene tas til orientering.

**SAKSGRUNNLAG:**

1. Hovedutskrift fra møte nr. 1 – 11.02.2010, Utviklingsutvalget
2. Hovedutskrift fra møte nr. 1 – 11.02.2010, Personal- og økonomiutvalget
3. Hovedutskrift fra møte nr. 2 – 20.04.2010, Utviklingsutvalget
4. Hovedutskrift fra møte nr. 4 – 27.04.2010, Personal- og økonomiutvalget

**Rådmannens tilråding:**

Referatsakene tas til orientering.

Geir Nesse  
rådmann

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Line Andersen

Arkiv: C83

Arkivsaksnr.: 10/383

**Saksnr.: Utvalg**

**Møtedato**

11/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

---

**GODKJENNING AV PROTOKOLL**

---

**Leders innstilling:**

Møteprotokollen fra Omsorgs- og oppvekstutvalget, møte nr. 1/10 den 04.02.2010 godkjennes.

**SAKSGRUNNLAG:**

./ hovedutskrift i Omsorgs- og oppvekstutvalget, møte nr. 1/10 den 04.02.2010

**Rådmannens tilråding:**

Møteprotokollen fra Omsorgs- og oppvekstutvalget, møte nr. 1/10 den 04.02.2010 godkjennes.

Geir Nesse  
rådmann

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Jan Pettersen

Arkiv: 223 C0

Arkivsaksnr.: 10/386

**Saksnr.: Utvalg**

**Møtedato**

12/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

---

**KULTURPRIS 2010**

---

**Leders innstilling:**

Det tildeles ikke kulturpris i Kvalsund kommune for 2010.

## **SAKSGRUNNLAG:**

- Annonse i FD
- Statutter for utdeling av kulturpris i Kvalsund kommune

## **SAKSOPPLYSNINGER:**

Det er ikke innkommet forslag på kandidater til årets kulturpris. Fristen var satt til 15. april 2010.

Saken må behandles konfidensielt fram til behandlingen

## **SAKSVURDERING:**

Ved at det ikke er innkommet forslag på kandidater til årets kulturpris, tildeles det ikke kulturpris i Kvalsund kommune for 2010.

### **Rådmannens tilråding:**

Det tildeles ikke kulturpris i Kvalsund kommune for 2010.

Geir Nesse  
rådmann



**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Toril Nilsen

Arkiv: 614 D10

Arkivsaksnr.: 10/387

**Saksnr.: Utvalg****Møtedato**

13/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

/ Personal- og økonomiutvalget

/ Kommunestyret

---

**REVIDERING AV UMLEIEREGLEMENT OG UMLEIESATSER  
FOR KVALSUNDHALLEN**

---

**Leders innstilling:**

**Forslag til utleiesatser og reglement for Kvalsundhallen**

LOKALER

PRIS

**Til trening:**

**Hele hallen**

**200,- pr. time**

**Halve hallen**

**100,- pr. time**

**Skytebane**

**150,- pr. time**

**Treningstilbud til barn/unge under 18 år**

**Gratis**

Annet bruk:

**Idrettsturneringer/samlinger**

**2.500,- pr. dag**

**Fester, utstillinger, messer**

**5.000,- pr. dag**

**Garderober v/arrangement utenom trening**

**1.000,- pr. dag**

**Reglement for utleie av hallen:**

1. Kvalsundhallen leies primært ut til idrettsformål, men kan også leies ut til andre arrangement.
2. Rådmannen står for utleie og disponering av lokalene slik han finner det formålstjenlig med hensyn til de sosiale og kulturelle formål lokalene skal gi plass for. Det skal føres leiebok som til enhver tid viser hvem som har leid lokalene
3. Det kan inngås leieavtaler for inntil to utleierterminer om gangen for faste treningstider (høst og vår).

Kalenderåret deles i to utleierterminer:

Termin 1: 01.01. – 30.06.

Termin 2: 01.08. – 31.12.

Frist for innlevering av søknad for leie kunngjøres forut for de to utleierterminene. Timefordeling foretas etter fristen og vil bli tilsendt søkerne sammen med leiekontrakt samt kunngjort på hjemmesiden og ved oppslag.

Enkeltarrangement kan avtales inntil 1 år i forveien og søknader behandles fortløpende.

4. Nøkler til brukerne hentes av leietaker og kvitteres ut på servicekontoret.
5. For å inngå leieavtale må leietaker være representert ved myndig person som står ansvarlig overfor utleieren jfr. pnkt. 6-9.
6. Leietakeren er ansvarlig for skade ved uaktsomhet på rom og utstyr Tap av nøkler må erstattes.
7. Leietakeren er ansvarlig for ro og orden i lokalene under bruk. Det vises ellers til Politivedtektene.

8. Ved offentlige tilstelninger, fester og lignende, plikter leietakeren å stille ordensvern, bestående av voksne personer som bærer armbind. For arrangement som krever polititillatelse må denne fremvises før utleie kan foretas.

9. Leietakeren er pliktig å rette seg etter de pålegg som blir gitt av utleier. Alle klager i forbindelse med utleie sendes skriftlig til administrasjonen.

10. Det er ikke tillatt å nyte alkohol ved offentlige tilstelninger.

11. Husleiesatser fastsettes av Omsorgs- og oppvekstutvalget. Administrasjonen kan på søknad frafalle krav om husleie.

12. Leietaker som ikke retter seg etter dette reglement kan utelukkes fra bruk av lokaler etter bestemmelse av rådmannen. Ingen kan utelukkes for lengre enn en utleiertermin om gangen.

13. Anke på avgjørelser tatt etter dette reglement legges fram for Omsorgs- og oppvekstutvalget.

14. Lokalene klargjøres for bruk og ryddes etter bruk av leietaker.

15. Ved eventuelle arrangement må faste leietider for trening fravike, disse skal ikke faktureres.

**Gjøres gjeldende fra 01.08.10.**

## **SAKSGRUNNLAG:**

- ./ Gjeldende reglement (blå ark)
- ./ Uttalelser fra lag og foreninger – legges frem i møtet

## **SAKSOPPLYSNINGER:**

Reglement og satser for utleie av Kvalsundhallen ble laget i forkant av at hallen ble tatt i bruk i 2003. Etter noen års bruk ser vi at det er behov for å justere satsene etter hvilke formål og arrangement som lokalene skal brukes til.

## **SAKSVURDERING:**

### Kommentarer til utleiesatser:

Det bør skilles mellom utleie til trening, til idrettsarrangement og til andre arrangement som fester og utstillinger.

Utleie for bruk av hallen til trening økes, da de ikke har vært endret siden 2003.

Utleie til annet bruk deles inn i to ulike kategorier:

Idrettsarrangement som turneringer, samlinger.

Fester, utstillinger, messer.

Det vil bli en større slitasje på lokalet og gulv ved arrangement av fester og utstillinger enn ved et idrettsarrangement. Derfor bør kostnadene være høyere ved de førstnevnte.

Det er også unødvendig å sette timesbetaling for utleie til store arrangement, slik vi har i dag. Slitasjen blir den samme om aktørene er til stede i 4 eller 8 timer. Da er det bedre å ta én fast pris pr. dag.

I dag er det ikke satt opp satser for utleie av garderøber til større arrangement utenom treningstimene. Dette bør vi ta, da det krever renhold i etterkant når garderobene har blitt brukt en hel helg av deltakere til bl.a. fester og utstillinger og som overnatter i campingvogner utenfor lokalene her.

### Kommentarer til utleiereglement.

Det nye forslaget har tatt utgangspunkt i det gjeldende reglementet (blått ark) og tilpasset mest mulig det foreslåtte reglementet for miljøbygget. Noen punkter i dagens reglement er strøket ut, da de ikke bør ha relevans.

En konkret endring er foreslått i pnkt. 3, om at det gis mulighet til å søke om leieavtale for to utleierterminer om gangen for faste treningstimer høst og vår. De som søker om bruk av hallen til trening har den samme treningstiden gjennom hele vinteren, fra høsten og ut juni. Da er det unødvendig papirarbeid at de skal måtte søke på nytt for vårhalvåret.

### **Rådmannens tilråding:**

#### **Forslag til utleiesatser og reglement for Kvalsundhallen**

<u>LOKALER</u>	<u>PRIS</u>
<b><u>Til trening:</u></b>	
<b><u>Hele hallen</u></b>	<b><u>200,- pr. time</u></b>
<b><u>Halve hallen</u></b>	<b><u>100,- pr. time</u></b>
<b><u>Skytebane</u></b>	<b><u>200 pr. time</u></b>
<b><u>Treningstilbud til barn/unge under 18 år</u></b>	<b><u>gratis</u></b>
 <u>Annet bruk:</u>	
<b><u>Idrettsturneringer/samlinger</u></b>	<b><u>2.500,- pr. dag</u></b>
<b><u>Fester, utstillinger, messer</u></b>	<b><u>5.000,- pr. dag</u></b>
<b><u>Garderober v/arrangement utenom trening</u></b>	<b><u>1.000,- pr. dag</u></b>

#### **Reglement for utleie av hallen:**

1. Kvalsundhallen leies primært ut til idrettsformål, men kan også leies ut til andre arrangement.
2. Rådmannen står for utleie og disponering av lokalene slik han finner det formålstjenlig med hensyn til de sosiale og kulturelle formål lokalene skal gi plass for. Det skal føres leiebok som til enhver tid viser hvem som har leid lokalene
3. Det kan inngås leieavtaler for inntil to utleierterminer om gangen for faste treningstider (høst og vår).

Kalenderåret deles i to utleierterminer:

Termin 1: 01.01. – 30.06.

Termin 2: 01.08. – 31.12.

Frist for innlevering av søknad for leie kunngjøres forut for de to utleierterminene.

Timefordeling foretas etter fristen og vil bli tilsendt søkerne sammen med leiekontrakt samt kunngjort på hjemmesiden og ved oppslag.

Enkeltarrangement kan avtales inntil 1 år i forveien og søknader behandles fortløpende.

4. Nøkler til brukerne hentes av leietaker og kvitteres ut på servicekontoret.
5. For å inngå leieavtale må leietaker være representert ved myndig person som står ansvarlig overfor utleieren jfr. pnkt. 6-9.
6. Leietakeren er ansvarlig for skade ved uaktsomhet på rom og utstyr Tap av nøkler må erstattes.
7. Leietakeren er ansvarlig for ro og orden i lokalene under bruk. Det vises ellers til Politivedtektene.
8. Ved offentlige tilstelninger, fester og lignende, plikter leietakeren å stille ordensvern, bestående av voksne personer som bærer armbind. For arrangement som krever polititillatelse må denne fremvises før utleie kan foretas.
9. Leietakeren er pliktig å rette seg etter de pålegg som blir gitt av utleier. Alle klager i forbindelse med utleie sendes skriftlig til administrasjonen.
10. Det er ikke tillatt å nyte alkohol ved offentlige tilstelninger.
11. Husleiesatser fastsettes av Omsorgs- og oppvekstutvalget. Administrasjonen kan på søknad frafalle krav om husleie.

12. Leietaker som ikke retter seg etter dette reglement kan utelukkes fra bruk av lokaler etter bestemmelse av rådmannen. Ingen kan utelukkes for lengre enn en utleiertermin om gangen.
13. Anke på avgjørelser tatt etter dette reglement legges fram for Omsorgs- og oppvekstutvalget.
14. Lokalene klargjøres for bruk og ryddes etter bruk av leietaker.
15. Ved eventuelle arrangement må faste leietider for trening fravike, disse skal ikke faktureres.

**Gjøres gjeldende fra 01.08.10.**

Geir Nesse  
rådmann

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Toril Nilsen

Arkiv: 614 D10

Arkivsaksnr.: 10/385

**Saksnr.: Utvalg**

**Møtedato**

14/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

/ Personal- og økonomiutvalget

/ Kommunestyret

---

**REVIDERING AV UMLEIEREGLEMENT FOR MILJØBYGG  
OG HALLKAFÉ**

---

**Leders innstilling:**

Legges frem i møtet.

## **SAKSGRUNNLAG:**

- ./ Gjeldende reglement (blå ark)
- ./ uttalelser fra lag og foreninger – legges frem i møtet

## **SAKSOPPLYSNINGER:**

Siste revidering ble foretatt i juni 2007. Det er tid for å foreta justeringer av utleiesatsene samt at det er behov for å forenkle reglementet slik at det blir enklere for leietaker å forholde seg til og lettere for utleier å håndtere.

Slik det nåværende reglementet er formulert, er det rom for usikkerhet i forhold til hvordan enkelte av punktene kan tolkes. Dette må rettes opp.

## **SAKSVURDERING:**

Utleie av hallkafé er satt inn i samme skjema som miljøbygget, da disse to byggene bør ha samme reglement.

### **Kommentarer til utleiesatsene:**

Utleiesatsene foreslås økt på alle plan, da de ikke er endret siden 2005.

### **Pnkt. 1**

Nytt pnkt. 1 er slått sammen med gjeldende pnkt. 1 og 2. (blått ark)

Alle arrangement med inntekstgivende formål legges i samme kategori.

Kaféen i hallen inneholder både kjøkken og lokale og bør derfor ha en høyere utleiekostad.

### **Pnkt. 2**

Gjeldende pnkt. 3. (blått ark)

Privatutleie der selve lokalene har lavere utleiepris, mens bruk av kjøkken er lik pnkt. 1.

**Pnkt. 3.**

Gjeldende pnkt. 4. (blått ark)

Intensjonen bak forrige vedtak i 2007 om å sette gratis utleie under dette punktet, var ment til det formål at lokale lag og foreninger skulle ha gratis møterom.

Det var ikke ment at alt av arrangement rettet mot kulturtilbud skulle gi gratis leie av lokaler. For eksempel blir det feil at en forening kan ha et inntektsgivende arrangement som basar og få inn mye inntekter, mens de samtidig har gratis lokaler og kommunen ikke får inn noe på utleie.

Betaling for bruk av kjøkken bør fortsatt stå, da der alltid må rengjøres av kommunal renholder etter bruk.

Gjeldende pnkt. 5 (blått ark) utgår, da disse kommer inn under pnkt. 1; inntektsgivende arrangement.

**Pnkt. 4**

Gjeldende pnkt. 6 (blått ark)

Årlige arrangement som 17. mai, juletefest og skoleavslutninger bør ikke kommunen ta betaling for.

Kommentarer til utleiereglement:

Det er foretatt en sammenfatning av gjeldende reglement for utleie av hallkafé og miljøbygget.

Det foreslås samme system for utleie, med kunngjøring i forkant av to utleierterminer og med fastsatt svarfrist, se pnkt. 3.

Ny presisering under pnkt. 3:

Enkeltarrangement må det kunne søkes om og behandles fortløpende. Det har hendt at det har blitt 'kollisjon' mellom to private arrangement når man venter til søknadsfristens utløp med å tildele lokaler. Det må i stedet foregå slik at den første som har søkt får tildelt lokale, og den neste som søker på samme dato får da beskjed om at lokalene er opptatt og dermed må finne en ny dato.

Konfirmasjon lokalt kan føre til mange søknader om bruk av lokaler på samme dato. Her er det mest rettferdig at alle søker innen oppsatt frist og at det etter fristens utløp foretas en loddtrekning.

Under gjeldende pnkt 3. (blått ark) er noen av setningene strøket da de ikke lenger bør ha noen relevans.

På enkelte av de øvrige punktene er det kun gjort mindre justeringer.

### Rådmannens tilråding:

#### Forslag til nye utleiesatser og reglement for utleie av miljøbygget/kafé

Grupper/rom	Storsal	Lillesal	Kjøkken	Kafé i hall	U-klubb
1. Utleie med inntektsgivende formål: basar, kafé, revy, bingo, fester, utstillinger m.m.	2.500,-	500,-	500,-	1.500,-	Ikke til leie
2. Privatutleie	1000,-	500,-	500,-	1000,-	500,- Kun til barnearr.
3. Lokale lag/organisasjoner til møter, øvinger.	gratis	gratis	200,-	500,-	Ikke til leie
4. Lokale arrangement: 17.mai, juletefest, skoleavslutning, skoleforestilling.	<b>Gratis</b>	<b>Gratis</b>	<b>Gratis</b>	<b>Gratis</b>	Ikke til leie

#### Reglement for utleie av miljøbygget/hallkafé

1. Lokalene i Kvalsund skal være åpne for alle lovlige formål. Ingen organisasjoner eller personer må stenges ute på grunn av sitt religiøse eller politiske program.
2. Rådmannen står for utleie og disponering av lokalene slik han finner det formålstjenlig med hensyn til de sosiale og kulturelle formål lokalene skal gi

plass for. Det skal føres leiebok som til enhver tid viser hvem som har leid lokalene.

3. Det kan inngås leieavtaler for inntil en utleiertermin om gangen om å disponere forskjellige rom på faste ukedager for vanlige møter/organisasjonsarbeide med lag og foreninger som arbeider på frivillig basis i lokalmiljøet.

Kalenderåret deles i to utleierterminer

termin 1: 01.01. – 30.06

termin 2: 01.07 – 31.12.

Frist for innlevering av søknad for leie kunngjøres forut for de to utleierterminene.

Enkeltarrangement, unntatt konfirmasjon lokalt, kan avtales inntil 1 år i forveien og søknader behandles fortløpende.

For konfirmasjon lokalt der det er flere søkere på samme dato vil det bli foretatt loddtrekning etter fristens utløp.

4. Søknad om bruk av enkeltdager og leietider rettes til servicekontoret der det utlevers nøkkel og leieavtale signeres.
5. For å inngå leieavtale må leietaker være representert ved myndig person som står ansvarlig overfor utleieren jfr. pnkt. 6-9.
6. Leietakeren er ansvarlig for skade ved uaktsomhet på rom og utstyr. Tap av nøkler må erstattes.
7. Leietakeren er ansvarlig for ro og orden i lokalene under bruk. Det vises ellers til politivedtektene.
8. Ved offentlige tilstelninger, fester og lignende, plikter leietakeren å stille ordensvern, bestående av voksne personer som bærer armbind. For arrangement som krever polititillatelse må denne fremvises før utleie kan foretas.
9. Leietakeren er pliktig å rette seg etter de pålegg som blir gitt av utleier. Alle klager i forbindelse med utleie sendes skriftlig til administrasjonen.
10. Det er ikke tillatt å nyte alkohol ved offentlige tilstelninger.

11. Husleiesatser fastsettes av Omsorgs- og oppvekstutvalget. Administrasjonen kan på søknad frafalle krav om husleie.
12. Leietaker som ikke retter seg etter dette reglement kan utelukkes fra bruk av lokaler etter bestemmelse av rådmannen. Ingen kan utelukkes for lengre enn en utleiertermin om gangen.
13. Anke på avgjørelser tatt etter dette reglement legges fram for Omsorgs- og oppvekstutvalget.
14. Lokalene klargjøres for bruk og ryddes etter bruk av leietaker.

**Utleie av ungdomsklubben:**

1. Som hovedregel vil det ikke være anledning å leie ungdomsklubben med det formål å arrangere festlige arrangement for personer som er eldre enn aldersgrensen generelt for de som bruker klubben til daglig.
2. Det er under ingen omstendighet lov å nyte alkohol i klubbens lokaler, eller å være der i påvirket tilstand.

**Gjøres gjeldende fra 01.08.10**

Geir Nesse  
rådmann

**SAKSFREMLEGG**  
**KVALSUND KOMMUNE**  
**Omsorgs- og oppvekstutvalget**

Saksbehandler: Jan Pettersen

Arkiv: 223 C00

Arkivsaksnr.: 10/151

**Saksnr.: Utvalg****Møtedato**

15/10 Omsorgs- og oppvekstutvalget

03.06.2010

**KULTURMIDLER 2010**

**Leders innstilling:**

**Søkere:****Søkerbeløp:**

1000 kr.

**Kategori I - Barne og ungdomsarbeid**

**SUM**

**Kategori II - Idrett**

Hammerfest og Kvalsund Golfklubb	5
Kokelv sportsklubb	5
Kvalsund Idrettslag	18
Kvalsund og omegn skytterlag	6
Neverfjord idrettslag	0
<b>SUM</b>	<b>34</b>

**Kategori III - Ymse kulturformål**

Kvalsund jeger og fiskeforening	5
Hammerfest handikaplag	0
Kokelv bygde- og ungdomslag	5
Kvalsund Pensjonistforening	5
Kvalsund blandakor	4
Klubben og omegn Bygdslag	0
Neverfjord Båtforening	3

Porsa Sanitetsforening	3
Stallogargo Bygdelag	3
Vargsund Grendelag	3

---

<b>SUM</b>	<b>31</b>
------------	-----------

---

---

<b>TOTAL</b>	<b>65</b>
--------------	-----------

---

<b>Budsjett</b>	<b>65</b>
-----------------	-----------

## **SAKSGRUNNLAG:**

- Annonse i FD, 20.02.10
- Brev til lag og foreninger
- Retningslinjer for tildeling av kulturmidler
- Brev- Kvalsund idrettsråd
- Brev- Kvalsund ungdomsråd
- Søknad- Hammerfest og Kvalsund golfklubb
- Søknad- Kokelv sportsklubb
- Søknad- Kvalsund idrettslag
- Søknad- Kvalsund og omegn skytterlag
- Søknad- Neverfjord idrettslag
- Søknad- Hammerfest handikaplag
- Søknad- Kvalsund jeger og fiskeforening
- Søknad- Klubben og omegn Bygdelag
- Søknad- Kokelv bygde- og ungdomslag
- Søknad- Kvalsund pensjonistforening
- Søknad- Kvalsund blandakor
- Søknad- Neverfjord båtforening
- Søknad- Porsa sanitetsforening
- Søknad- Stallogargo bygdelag
- Søknad- Vargsund grendelag

## **SAKSOPPLYSNINGER:**

Utlysningen av kulturmidler ble foretatt i Finnmark Dagblad den, 20.02.10 med søknadsfrist **15.04.10**.

Budskjettet for kulturmidler i år er **kr. 65.000,-**.

Det er innkommet 16 søknader.

Alle søknader er tatt til behandling.

Brev til Kvalsund idrettsråd og Kvalsund ungdomsråd med anmodning om uttalelser til rådmannens forslag til tildeling av kulturmidler i Kvalsund kommune.

Søknadene fordeles i 3 ulike grupper: *Barne- og ungdomsarbeid, Idrett og Ymse kulturformål*. Midlene fordeles etter følgende prosentsatser / sum:

Kategori I : Barne- og ungdomsarbeid	20 - 40 % (13000 – 26000)
Kategori II : Idrett	30 - 50 % (19500 – 32500)
Kategori III : Ymse kulturformål	20 - 40 % (13000 – 26000)

Ingen søknader er saksbehandlet til kategori I: Barne- og ungdomsarbeid.

## **SAKSVURDERING:**

Kategori II : Idrett

### **Hammerfest og Kvalsund Golfklubb- kontaktperson: Bjørn Storaas, Hammerfest**

Klubben har 130 betalende medlemmer, herav 27 under 25 år. Den administrative delen av klubben har tilhørighet i Hammerfest, mens golfbanen er lokalisert i Repparfjord.

Aktiviteten til klubben er drift og utbedring av golfbanen/treningsbane, turneringer, organisere opplæring i golfspill for alle aldersgrupper og sosiale arrangementer. Målsetting for klubben er å ha god spredning av kvinner, menn, barn og ungdom blant medlemsmassen. Det legges opp til å tilby medlemskap for personer utenfor klubbens lokalområde, noe som reiselivet i området kan dra nytte av.

I følge regnskapet for 2009 fremgår det at klubbens største inntektkilde er spilleavgift, sponsormidler, medlemskontingent og grasrotandel. Av største utgifter er avskrivninger, lønninger, banevedlikehold, avgifter og leie av grunn og lokaler.

Klubbens inntekter i 2009 var på kr. 261.400,-, utgifter kr. 285.700,-. Dette gir et underskudd på kr. 24.300,-. Egenkapitalen er på kr. 206.100,-.

For 2010 budsjetteres inntekter til 382.500,- og utgifter til kr. 38.200,-, vil gi et overskudd på kr. 2.300,-. Av store aktiviteter som planlegges for inneværende år, er prosjektarbeide med permanent 9- hulls bane.

Det søkes om **kr. 50.000,-**. Eventuelle midler vil gå til veldedighetsturnering for alle-til inntekt for brystkreftsaken, barne, junior og dameturnering og nybegynnerkurs.

Golfklubben er et positivt tilbud både for befolkningen i lokalområdet og turister.

Laget bør tildeles midler.

**Kokely sportsklubb- kontaktperson: Siri Nikodemussen, Kokely**

Klubben har 26 medlemmer, herav 18 under 25 år. Aktiviteten er ukentlig allsidig trening, deltakelse på friidrettstevner og skiaktiviteter.

Av aktiviteter siste år har klubben hatt unge deltagere på friidrettstevner i Lakselv, Alta, NCC lekene i Stjørdal og i fotballturnering sammen med lag fra Kvalsund.

Inntektsgivende aktiviteter for klubben har vært kulturmidler og tilskudd. I følge regnskapet for 2009 viser det inntekt på kr. 5.000,- og utgifter på kr. 8.000,-. Det fører til underskudd på kr. 3.000,-. Egenkapitalen er på kr. 7.000,-.

Budsjett for 2010 viser inntekter på kr. 11.100,- og utgifter kr. 11.400,-.

Det søkes om **kr. 5.000,-**. Evt. kulturmidler skal brukes til innkjøp av friidrettsutstyr og baller.

Laget bør tildeles midler.

**Kvalsund idrettslag- kontaktperson: Torunn Fredriksen, Kvalsund**

Laget har 174 medlemmer, herav 90 under 25 år. Målsetningen til laget er fotball, friidrett, ski, innebandy, og trim.

Det siste år har aktivitetene i laget vært innebandy, fotball for barn, ungdom og seniorer, dame / ungdoms trim, 3 topper og skicup.

Målsetningen for inneværende år er å styrke tilbudet for fotballinteresserte og andre idrettsaktiviteter, så vel som mosjonstilbud.

Inntektsgivende aktiviteter for laget har vært, div. tilskudd, sponsormidler, deltageravgift, krokveld og medlemskontingent. De største utgifter har vært stevneutgifter, reiser, kontingenter, husleie og preparering av skiløype.

I følge regnskapet for 2009 har laget hatt samlet inntekt på til sammen kr. 288.200,- og utgifter på kr. 184.500,-. Årsresultatet viser et overskudd på til sammen kr. 103.700,-.

Egenkapitalen på kr. 313.700,-.

Budsjettet for 2010 viser inntekter på kr. 95.000,- og utgifter kr. 95.000 ,,-.

Det søkes om **kr. 30.000,-**. Evt. tildelte midler skal benyttes til: Barne idrett i alle aldersgrupper, skicup, aldersbestemt fotball, Altaturnering, G. Hagen cup, Bend it cup, dommeropplæring og seriekamper for gutter.

Laget bør tildeles midler.

**Kvalsund og omegn skytterlag- kontaktperson: Johnny Larsen, Stallogargo**

Kvalsund og omegn skytterlag har 30 medlemmer, derav 15 under 25 år.

Formålet med skytterlaget er fremme skyttersporten i Kvalsund.

Aktiviteten til skytterlaget er innendørs skytetrening for aldersgruppen 10-17 år og voksne.

For 2010 planlegges oppstart av arbeidet med utendørs skytebane, lokalisert ved Batteriet ovenfor Leikvang stadion.

Driftsinntekter for laget har vært tilskudd, dugnad og medlemskontingent. De største utgifter har vært innkjøp av rekrutteringsvåpen og husleie.

I følge regnskapet for 2009 har laget hatt samlet inntekt på til sammen kr. 20.000,- og utgifter på kr. 9.600 ,-. Årsresultatet viser et overskudd på til sammen kr. 10.300,- .

Laget egenkapital er på kr. 14.300,-.

Budsjett for 2010 viser inntekter kr. 31.900,- og utgifter kr. 23.100,-

Det søkes om **kr. 30.000,-**. Eventuelle midler skal benyttes til arbeidet med utendørs skytebane.

Laget bør tildeles midler.

**Neverfjord idrettslag- kontaktperson: Tore Bryn, Neverfjord**

Neverfjord idrettslag har totalt 76 medlemmer, hvorav 32 er under 25 år. Hovedaktiviteten i laget er orientering, og trim.

I søknaden opplyses det at årsmelding, revidert regnskap og budsjett for 2010 ettersendes.

Det søkes om **kr. 10.000,-**. Evt. tildelte kulturmidler skal benyttes til orienteringscuper og turorientering, reisekostnader, ski-cup og oppsett av turkasser.

Pr dato er ikke årsmelding, revidert regnskap og budsjett for 2010 mottatt.

Laget bør **ikke** tildeles midler.

Begrunnelse: I følge ”Retningslinjer for tildeling av kulturmidler i Kvalsund kommune” §2 vedtekter- kulturmidler, pkt. 3, 1. setning *Søknaden skal inneholde forrige årsmelding og revidert regnskap.*

**Kategori III : Ymse kulturformål**

**Hammerfest handikaplag- kontaktperson: Irja Jaurakkjärvi, Hammerfest**

Laget har 75 medlemmer

Laget driver medlemshytte ved Sjøholmen, Sjøsportfiskeplass i Stallogargo og Frivillighetssentralen i Hammerfest.

Det søkes om **kr. 6.000,-**. Evt. kulturmidler skal benyttes til delfinansiering av skilting av handkapparkeringen ved Sjøsportfiskeplass i Stallogargo.

Søknaden avslås ved at laget ikke tilfredstiller ”Retningslinjer for tildeling av kulturmidler i Kvalsund kommune” § 1- Målsetninger pkt. 2, § 2- Vedtekter- kulturmidler pkt. 1 og av budskjettmessige årsaker.

**Kvalsund Jeger og Fiskeforening- kontaktperson: Lasse Hansen, Kvalsund**

Foreningen har 80 medlemmer, derav 15 under 25 år. Målsetningen er forpakning av Kvalsund elva, salg av fiskekort og arbeid med friluftaktiviteter.

Inntektsgivende aktiviteter siste år har vært medlemskontingent, salg av fiskekort og isfiskekonkurranse. Andre aktiviteter har vært dugnadsarbeid som følge av flytting av hytta ved Neverfjordvannet.

I følge regnskapet viser det inntekter på kr. 37.300,- og utgifter på kr. 44.900,- det gir et underskudd på kr. 2.700,-. Laget har egenkapital (inkludert hytte) på til sammen kr. 106.800,-.

Aktiviteter som planlegges inneværende år er ferdigstillelse av naust/hytte, fiskekonkurranse, og arrangement for barn og voksne.

Det søkes om **kr. 8.000,-**. Eventuelle kulturmidler skal gå til ferdigstilling av naust/hytte ved Neverfjordvannet.

Foreningen bør tildeles kulturmidler.

**Kokelv Bygde- og Ungdomslag- kontaktperson: Karl Nikodemussen, Kokelv**

Kokelv Bygde-og Ungdomslag har 50 medlemmer. I søknaden opplyser laget at hovedmålsetningen er å tilrettelegg kulturaktiviteter, ivaretar bygdas inntresser og vedlikeholde fellesskapets ressurser i bygda.

Av aktiviteter siste år har laget arbeidet med tiltak å gjøre bygda mer oversiktlig for turister vil som besøker bygda, trim, ferdigstilt oppmerking av den gamle ferdselsstien mellom Kokelv og Litlefjord, kjørt opp skiløype opp Kokelvdalen, arrangert mørketidsuke og juletefest.

I følge regnskapet for 2009 har laget hatt inntekter på kr. 31.100,- og utgifter på kr. 34.900, det gir et underskudd på kr. 3.800,-. Sum eiendeler i laget er på kr. 41.100,-.

Budsjettet for 2010 viser inntekter på til sammen kr. 102.800,- og utgifter på kr. 87.800,-.

Det søkes om **kr. 10.000,-**. Eventuelle kulturmidler skal benyttes til premie til trimpostkassen, mørketidsuke 2010, juletreffest og planlegging til prosjekt 70<sup>0</sup> nord, junior.

Laget bør tildeles kulturmidler.

**Kvalsund Pensjonistforening- kontaktperson: Ruth Johnsen, Kvalsund**

Kvalsund Pensjonistforening har 116 medlemmer. Hovedaktiviteten til foreningen er tradisjonelle månedlige møteaktiviteter, lotteri, foredrag, pensjonistturer og julebord. Målsetningen er å aktivisere medlemmene.

Aktivitet siste år har vært lotteri, dugnad, høstbasar, kaffeservering på eldredagen og medlemsmøter. Andre sosiale aktiviteter har vært sommertur til Kautokeino og julebord på Skaidi. I følge årsberetningen for 2009 har laget gitt bidrag til TV-aksjonen Care, Krafftak mot kreft, 50 års- konfirmanter, utegrill i Kokelv og Bente Israelsen`s Amerikatur.

Driftsintekter i 2009 har vært kr. 205.900 og utgifter kr. 144.000,-, dette gir et overskudd på kr. 61.800,-. Foreningens egenkapital er på kr. 225.100,-.

Budsjettet for 2009 viser inntekt og utgifter på kr. 95.000,-.

Det søkes om **kr. 5.000,-**. Eventuelle kulturmidler skal gå til trivselstiltak for hjemmeboende eldre.

Pensjonistforeningen bør tildeles kulturmidler.

**Kvalsund Blandakor- kontaktperson: Berit Pihl Johansen, Kvalsund**

Kvalsund blandakor har 12 medlemmer alle over 25 år. Formålet for koret er å kunne glede folk i Kvalsund kommune med fin sang og godt humør.

I følge årsmeldingen for 2009 har koret faste sangøvelser en dag i uka og deltatt med arrangement i Hammerfest og ved KBS i Kokelv.

Regnskapet for 2009 viser inntekter på kr. 8.600,- og utgifter på kr. 14.600,-. Det gir et underskudd på kr. 6.000,-. Egenkapitalen på kr. 31.800,-.

Budsjettet for 2010 viser inntekter kr. 16.500 og utgifter kr. 16.000,-

Koret vil i løpet av 2010 delta med korsang på ”Solfesten for eldre”, konsert-kafé på kroa og hyggekveld på sykehjemmet.

Det søkes om kr. 7.000,-.

Koret bør tildeles kulturmidler.

#### **Klubben og omegn Bygdelaag- kontaktperson: Per Helge Hansen, Klubbukt**

Klubben og omegn Bygdelaag søker midler til bygging av platting ved Klubbukt skolen.

Plattingen skal benyttes i forbindelse med arrangement, for allmenheten i Klubbukt.

Plattingen er kostnadsberegnet til kr. 7.500,-.

Det anses at bygging av platting i tilknytting til Klubbukt skole ikke er i henholdt til ”Retningslinjer for tildeling av kulturmidler i Kvalsund kommune”. Søknaden bør legges fram for leder av Drift og vedlikehold, slik at prosjektet kan komme i budsjettet for 2011.

Det tildeles **ikke** midler iht. ”Retningslinjer for tildeling av kulturmidler i Kvalsund kommune”.

#### **Neverfjord Båtforening; kontaktperson: Karin Jakobsen, Neverfjord**

Båtforeningen har 40 medlemmer herav 18 støtte-medlemmer. I følge søknaden er målsetningen- å arbeide for et aktivt maritimt miljø, sosialt og godt tilbud til bruk av fritidsbåter.

I følge årsmeldingen for 2009 har foreningen arbeidet med tilrigging av strøm og ferskvann til båthavnen, solplattning og benker ved klubbhus/redskapsbod.

Regnskapet for 2009 viser at foreningen har hatt inntekter i form av kontingent, tilskudd og div. inntekter på til sammen kr. 35.100,- og utgifter i form av materialkostnader på kr. 16.600,-. Dette fører til et overskudd på kr. 28.500,-. Egenkapital (bank) viser kr. 30.400,-.

Av aktiviteter i 2010 planlegges det beising av brygga, arbeid med sommer kai for gjester, forskjønnelse av området og installasjon av strøm til anlegget.

Budsjettet for 2010 viser inntekt på kr. 47.000,- og utgifter på 47.000,-.

Det søkes et beløp på **kr. 10.000,-**. Eventuelle kulturmidler skal gå til beising av kai, installasjon av strøm til anlegget, og forskjønnelse av området.

Foreningen bør tildeles kulturmidler.

### **Porsa Sanitetsforening- kontaktperson: Karin Jakobsen, Neverfjord**

Foreningen har 18 medlemmer, alle over 25 år. Foreningen driver med tradisjonelle møteaktiviteter og andre arrangement i nærmiljøet. Av aktiviteter siste år kan foreningen vise til medlemsmøter, loddsalg, salg av fastelavensris, støtte til fosterbarn og julelunch til oppvekstsentret i Neverfjord.

Regnskapet for 2009 viser inntekter på kr. 37.600,- og utgifter på kr. 35.800,-. Det gir et overskudd på kr. 1.700,-. Egenkapitalen på kr. 35.500,-.

Av planlagte aktiviteter for 2010 er arrangement og støtte til helse og velferd og generelt kulturarbeid. Budsjettet viser inntekter og utgifter på kr. 30.600,-. Foreningen gir også støtte til bistandsbehov.

Det søkes om **kr. 5.000,-**. Eventuelle kulturmidler skal brukes til Ruth Helfjord fond, kvinnemedisinsk forskning, osteoporose fondet, forskning for barn og unge og julelunch til barn/unge på Neverfjord oppvekstsenter.

Foreningen bør tildeles midler.

**Stallogargo Bygdelaag, kontaktperson: Reidar Holmgren, Stallogargo**

Laget har 70 medlemmer derav 18 under 25 år.

Målsetningen for laget er aktiviteter for barn, turmarsj, og div. tilstelninger for bygdas befolkning.

Aktiviteter siste år har vært 17. mai arrangement, sosiale tilstelninger, juletreffest og renovering av tidligere Stallogargo skole.

Laget har i følge regnskapet for 2008 hatt inntekt på kr. 91.100,-, utgifter er på kr. 117.700,- Det gir et underskudd på kr. 26.600,-. Egenkapitalen er på kr. 32.700,-.

Aktiviteter som planlegges kommende år er 17. mai arrangement, eldredag og juletreffest.

Budsjett for 2010 viser inntekt kr. 71.300,- og utgifter på kr. 71.300,-.

Det søkes om **kr. 5.000,-**. Eventuelle kulturmidler skal brukes til 17. mai feiring, uteaktiviteter for barn og voksne og drift og vedlikehold av ballbingen.

Laget bør tildeles kulturmidler.

**Vargsund Grendelaag, kontaktperson: Åse Pettersen, Neverfjord**

Laget har 57 medlemmer.

Målsetningen for laget er aktiviteter som fremmer samarbeid og utvikling i distriktet, trivselsmessige tiltak og kulturaktiviteter for barn og unge.

Aktiviteter siste år har vært juletreffest, ruskenaksjon, bru og benk prosjekt og kakelotteri.

I følge regnskapet for 2009 har laget hatt inntekt på kr. 21.300,-. Utgifter er på kr. 11.200,-. Det gir et overskudd på kr. 10.100,-. Egenkapitalen er på kr. 51.200,-.

Aktiviteter som planlegges kommende år er skilting/merking av turløyper i Neverfjord og Porsa/Saraby, rydding langs tursti- Vesterdalen, vedlikehold av bruer og benker i Vesterdalen og Porsa.

Budsjettet for 2010 viser inntekt og utgifter på kr. 23.000,-.

Det søkes om **kr. 3.000,-**. Eventuelle kulturmidler skal brukes til påskefest, kakeotteri, ruskenaksjon, grillfest for barn/voksne og juletefest.

Laget bør tildeles kulturmidler

**Rådmannens tilråding:****FORSLAG TIL UTDELING AV KULTURMIDLER 2010**

<b>Søkere:</b>	<b>Søkerbeløp:</b> 1000 kr.	<b>Adm. forslag:</b> 1000 kr	<b>IR. forslag:</b> % av total	<b>IR. forslag:</b> 1000 kr	<b>%</b>
<b>Kategori I - Barne og ungdomsarbeid</b>					
<b>SUM</b>					
<b>Kategori II - Idrett</b>					
Hammerfest og Kvalsund Golfklubb	50	4			
Kokelv sportsklubb	5	4			
Kvalsund Idrettslag	30	17			
Kvalsund og omegn skytterlag	30	6			
Neverfjord idrettslag	10	0			
<b>SUM</b>	<b>125</b>	<b>31</b>	<b>47,69</b>		
<b>Kategori III - Ymse kulturformål</b>					
Kvalsund jeger og fiskeforening	15	5			
Hammerfest handikaplag	6,5	0			
Kokelv bygde- og ungdomslag	10	5			
Kvalsund Pensjonistforening	10	5			
Kvalsund blandakor	7	5			
Klubben og omegn Bygdelaag	7,5	0			
Neverfjord Båtforening	7	4			
Porsa Sanitetsforening	5	3			
Stallogargo Bygdelaag	5	4			
Vargsund Grendelaag	4,4	3			
<b>SUM</b>	<b>36</b>	<b>34</b>	<b>52,31</b>		
<b>TOTAL</b>	<b>161</b>	<b>65</b>	<b>100</b>		
<b>Budsjett</b>		<b>65</b>			

Geir Nesse  
rådmann

,